

## KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EU) nr 305/2010

av den 14 april 2010

## om ersättning av bilagorna I och II till rådets förordning (EG) nr 673/2005 om införande av tilläggstullar på import av vissa produkter med ursprung i Amerikas förenta stater

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

(EG) nr 673/2005 läggs till i bilaga I till förordning (EG) nr 673/2005.

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt,

- (4) Verkningarna av en tilläggsimporttull, i form av en vär-detull på 15 % på importen av produkter med ursprung i Förenta staterna i den ändrade bilaga I, motsvarar under ett år ett handelsvärde av högst 95,83 miljoner US-dollar.

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 673/2005 av den 25 april 2005 om införande av tilläggstullar på import av vissa produkter med ursprung i Amerikas förenta stater<sup>(1)</sup>, särskilt artikel 3, och

- (5) I artikel 6.1 och 6.2 i förordning (EG) nr 673/2005 föreskrivs särskilda undantag från tilläggstullen. Eftersom vissa villkor måste vara uppfyllda före den dag då be-stämmelserna i förordning (EG) nr 673/2005 träder i kraft eller börjar tillämpas för att dessa undantag ska vara tillämpliga, kan de i praktiken inte tillämpas på import av de 19 produkter som läggs till i bilaga I. Särskilda bestämmelser bör därför antas så att dessa un-dantag kan bli tillämpliga på import av dessa produkter.

av följande skäl:

- (1) Eftersom Förenta staterna inte gjort Continued Dumping and Subsidy Offset Act (nedan kallad *lagen om kompen-sation för fortsatt dumpning och bibehållna subventioner*) för-enlig med landets skyldigheter enligt WTO-avtalen, inför-des genom förordning (EG) nr 673/2005 en tilläggstull i form av en värdetull på 15 % på import av vissa pro-dukter med ursprung i Förenta staterna från och med den 1 maj 2005. I enlighet med tillståndet från WTO att upphäva tillämpningen av de tullmedgivanden som bevil-jats för vissa produkter med ursprung i Förenta staterna ska kommissionen årligen anpassa de upphävda medgi-vandenas omfattning så att de motsvarar omfattningen av de upphävda eller minskade förmåner som *lagen om kompen-sation för fortsatt dumpning och bibehållna sub-ventioner* orsakat Europeiska unionen vid den tidpunk-ten.

- (6) För att undvika kringgående av tilläggstullen bör denna förordning träda i kraft samma dag som den offentlig-görs.

- (7) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är för-enliga med yttrandet från kommittén för handelsrepres-salier.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

## Artikel 1

Bilaga I till förordning (EG) nr 673/2005 ska ersättas med bilaga I till den här förordningen.

## Artikel 2

Bilaga II till förordning (EG) nr 673/2005 ska ersättas med bilaga II till den här förordningen.

## Artikel 3

1. Produkter för vilka en importlicens med tullbefrielse eller tullnedsättning utfärdats före den dag då denna förordning träder i kraft, ska inte omfattas av tilläggstull förutsatt att de klas-sificeras enligt ett av följande KN-nummer<sup>(2)</sup>: 9406 00 38, 6101 30 10, 6102 30 10, 6201 12 10, 6201 13 10, 6102 30 90, 6201 92 00, 6101 30 90, 6202 93 00, 6202 11 00, 6201 13 90, 6201 93 00, 6201 12 90, 6204 42 00, 6104 43 00, 6204 49 10, 6204 44 00, 6204 43 00, 6203 42 31.

- (2) Utbetalningarna inom ramen för *lagen om kompen-sation för fortsatt dumpning och bibehållna subventioner* under det senaste år för vilket uppgifter är tillgängliga avser tilldelning av intäkter från antidumpnings- och utjäm-ningstullar som tagits ut under budgetåret 2009 (1 oktober 2008–30 september 2009). På grundval av de uppgifter som offentliggjorts av United States Cust-oms and Border Protection (Förenta staternas tull- och gränsskyddsmyndighet) beräknas den skada som Europe-iska unionen vållats genom upphävande eller minskning av förmåner uppgå till 95,83 miljoner US-dollar.

- (3) Eftersom omfattningen av de upphävda eller minskade förmånerna har ökat, och därmed också omfattningen av de medgivanden som bör upphävas, bör de första 19 produkterna i förteckningen i bilaga II till förordning

<sup>(2)</sup> Beskrivningen av produkter som klassificeras enligt dessa nummer finns i bilaga I till rådets förordning (EEG) nr 2658/87 (EGT L 256, 7.9.1987, s. 1), senast ändrad genom förordning (EG) nr 493/2005 (EUT L 82, 31.3.2005, s. 1).

<sup>(1)</sup> EUT L 110, 30.4.2005, s. 1.

2. Produkter för vilka det kan visas att de redan avsänts till Europeiska unionen eller befinner sig i tillfällig förvaring eller i en frizon eller ett frilager eller omfattas av ett suspensivt förfarande enligt artikel 84.1 a i rådets förordning (EEG) nr 2913/92 av den 12 oktober 1992 om inrättandet av en tullkodex för gemenskapen <sup>(1)</sup> den dag då denna förordning börjar tillämpas, och vars bestämmelseort inte kan ändras, ska inte omfattas av tilläggstullen, förutsatt att de klassificeras enligt något av följande KN-nummer <sup>(2)</sup>: 9406 00 38, 6101 30 10, 6102 30 10, 6201 12 10, 6201 13 10, 6102 30 90,

6201 92 00, 6101 30 90, 6202 93 00, 6202 11 00,  
6201 13 90, 6201 93 00, 6201 12 90, 6204 42 00,  
6104 43 00, 6204 49 10, 6204 44 00, 6204 43 00,  
6203 42 31.

#### Artikel 4

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 1 maj 2010.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 14 april 2010.

På kommissionens vägnar

José Manuel BARROSO

Ordförande

<sup>(1)</sup> EGT L 302, 19.10.1992, s. 1.

<sup>(2)</sup> Beskrivningen av produkter som klassificeras enligt dessa nummer finns i bilaga I till rådets förordning (EEG) nr 2658/87 (EGT L 256, 7.9.1987, s. 1), senast ändrad genom förordning (EG) nr 493/2005 (EUT L 82, 31.3.2005, s. 1).

## BILAGA I

De produkter som omfattas av tilläggstillarna identifieras genom sitt åttasiffriga KN-nummer. Beskrivningen av produkter som klassificeras enligt dessa nummer återfinns i bilaga I till rådets förordning (EEG) nr 2658/87 av den 23 juli 1987 om tulltaxe- och statistiknomenklaturen och om Gemensamma tulltaxan <sup>(1)</sup>, ändrad genom förordning (EG) nr 493/2005 <sup>(2)</sup>.

4820 10 50  
6204 63 11  
6204 69 18  
6204 63 90  
6104 63 00  
6203 43 11  
6103 43 00  
6204 63 18  
6203 43 19  
6204 69 90  
6203 43 90  
0710 40 00  
9003 19 30  
8705 10 00  
9406 00 38  
6101 30 10  
6102 30 10  
6201 12 10  
6201 13 10  
6102 30 90  
6201 92 00  
6101 30 90  
6202 93 00  
6202 11 00  
6201 13 90  
6201 93 00  
6201 12 90  
6204 42 00  
6104 43 00  
6204 49 10  
6204 44 00  
6204 43 00  
6203 42 31.

---

<sup>(1)</sup> EGT L 256, 7.9.1987, s. 1.

<sup>(2)</sup> EUT L 82, 31.3.2005, s. 1.

*BILAGA II*

Produkterna i denna bilaga identifieras genom sina åttasiffriga KN-nummer. Beskrivningen av produkter som klassificeras enligt dessa nummer återfinns i bilaga I till rådets förordning (EEG) nr 2658/87, ändrad genom förordning (EG) nr 493/2005.

6204 62 31.

---